



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Electrical & Electronics Products Division
L'Esplanade Laurier
East Tower, 4th floor,
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Absorbent Glass Mat (AGM) Batteries		
Solicitation No. - N° de l'invitation E60HN-220859/A		Date 2022-11-01
Client Reference No. - N° de référence du client E60HN-220859		Amendment No. - N° modif. 004
File No. - N° de dossier hn446.E60HN-220859	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HN-446-81394		
Date of Original Request for Standing Offer		2022-09-20
Date de la demande de l'offre à commandes originale		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2022-11-04 Heure Avancée de l'Est HAE		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Garcia Lozano, Quiterie		Buyer Id - Id de l'acheteur hn446
Telephone No. - N° de téléphone (613) 296-2431 ()		FAX No. - N° de FAX (819) 953-4944
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Multiple Addresses across Canada		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Modification 004 est émise pour répondre aux questions suivantes :

Question 1 : En ce qui concerne la modification n°3, réponse n°A1, nous n'avons pas saisi votre point de vue. Nos produits 2V ont des poignées comme « moyen d'aider au levage et au transport manuels ». Cela peut être trouvé dans ce qui suit :



Veuillez confirmer que cela sera acceptable à la place de l'exigence du « Récipient métallique étanche avec poignée de transport ».

Réponse 1 : Pour être prises en considération, les batteries doivent répondre à toutes les spécifications obligatoires du tableau.

Batterie de 2 V (Tableau 2, Tableau 3, et Tableau 4)

Élément 5: Contenant

- "Récipient métallique étanche avec poignée de transport"

Il est attendu que les cellules 2 V auront des poignées de transport intégrées à un boîtier métallique externe.

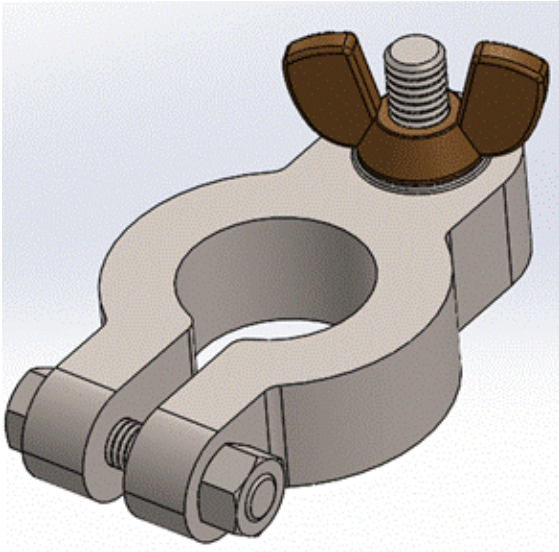
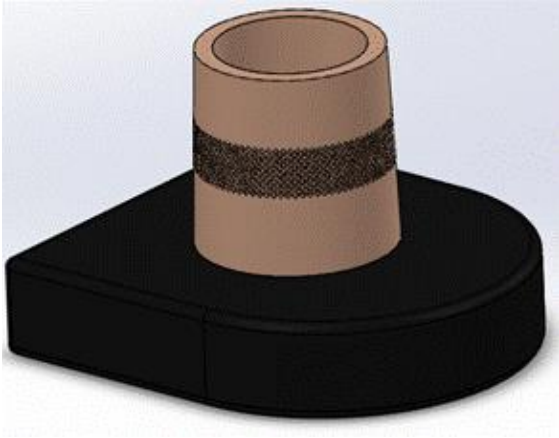
Question 2 : En ce qui concerne les tableaux 5 à 7, pouvez-vous préciser si vous avez besoin d'une borne Plots et/ou SAE ou des deux? Veuillez nous fournir une photo de la borne que vous voulez afin que nous puissions nous assurer de vous fournir le bon article.

Réponse 2 : voir les descriptions des bornes de la batterie dans les autres tableaux ci-dessous

Solicitation No. - N° de l'invitation
E60HN-220859/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E60HN-220859

Amd. No. - N° de la modif.
004
File No. - N° du dossier
hn446. E60HN-220859

Buyer ID - Id de l'acheteur
HN446
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Type	Description	Exemple
Plots	Bornes filetées	
SAE	Bornes de type batterie d'automobile (SAE).	

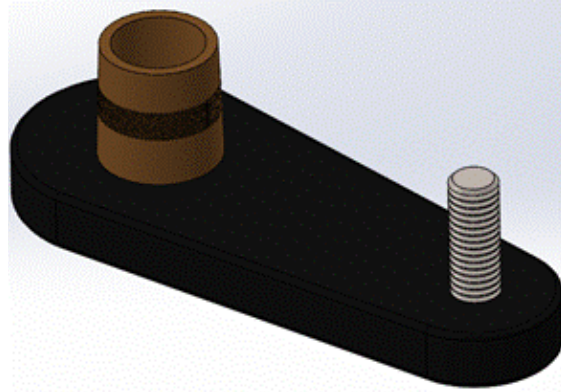
Solicitation No. - N° de l'invitation
E60HN-220859/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E60HN-220859

Amd. No. - N° de la modif.
004
File No. - N° du dossier
hn446. E60HN-220859

Buyer ID - Id de l'acheteur
HN446
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

SAE and Stud
(ensemble)

Borne à contact double : SAE et
goujon fileté. Typique des batteries
marines standards du groupe 27.



Question 3 : En ce qui concerne l'annexe B, puisque les frais d'expédition des batteries affectent considérablement leur prix unitaire, pouvez-vous nous indiquer la quantité approximative de chaque article pour chaque site? Si vous n'avez pas d'estimation, veuillez nous faire part de vos données antérieures comme suit :

	Gouvernement de la Saskatchewan	Gouvernement du Yukon	Gouvernement de l'Ontario	Gouvernement du Manitoba
Quantité approximative de l'article 1A pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 1B pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 1C pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 1D pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 1E pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 1F pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 2A pour chaque commande subséquente				

Solicitation No. - N° de l'invitation
E60HN-220859/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E60HN-220859

Amd. No. - N° de la modif.
004
File No. - N° du dossier
hn446. E60HN-220859

Buyer ID - Id de l'acheteur
HN446
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Quantité approximative de l'article 2B pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 3 pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 4 pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 5 pour chaque commande subséquente				
Quantité approximative de l'article 6 pour chaque commande subséquente				
Nombre de commandes subséquentes par année				

Réponse 3 : Il n'y a pas de données antérieures disponibles car c'est la première fois qu'une offre à commandes principale et nationale (OCPN) est créée pour ces types de batteries. Veuillez noter que les conditions de livraison ont été modifiées pour devenir FCA franco transporteur.

Question 4 : Quel est le délai prévu pour la mise à disposition de ces produits ?

Réponse 4 : L'échéancier pour ces produits sera déterminé lorsqu'une commande subséquente à l'offre à commandes sera passée.

Question 5 : Si nous ne sommes pas en mesure de fournir la demande au complet, sera-t-il possible de faire une offre partielle ?

Réponse 5 : Conformément à la partie 4, paragraphe 4.2. 4.2 Base de sélection de la DOC – « L'offre recevable avec le prix évalué le plus bas globalement incluant les options sera recommandée pour l'émission d'une offre à commandes ». Par conséquent, une offre partielle ne sera pas prise en considération.

Toutes autres termes et conditions demeurent les mêmes.